



Les 9 - Boka en övernattnig

Introductie 'Lucia'

Gesprek

- Tim: Hej hej!
- Johan W: Hej Tim, hur är läget?
- Tim: Tack, det är bra. Självt då?
- Johan W: Bara bra.
- Tim: Ingen corona hittills?
- Johan W: Nej, som tur var.
- Heleen: Hej hej! Jag hoppas att ni mår bra
Igår var det 13 december... Lucia!
- Nathalie: Ja, just det! Det firas i Sverige.
- Johan G: Hej allihopa. Kul att ses igen!
Men vad firas då egentligen?
- Tim: Det firas att ljuset kommer tillbaka.
Dagarna blir längre nu.
- Heleen: Precis! Och ljuset står även för
spridningen av hopp och glädje.
- Nathalie: Det kan behövas i dessa tider!
Visst finns det en speciell bakelse
som man brukar äta vid Lucia?
- Johan G: Ja, det stämmer. Det är saffransbröd.
Det kallas för lussekatter.
- Nathalie: På många skolor och arbetsplatser
finns Luciatåg. Luciatåget är en kör
som sjunger julsånger.
- Johan G: En är Lucia med en ljuskrona på
huvudet. De andra är tärnor och
stjärngossar. Små barn kan också
vara pepparkaksgubbar och tomtar.
- Johan W: Kul med sådana traditioner!

Hoi!

Hoi Tim, hoe is het?

Dank je, goed. En jij?

'Alleen maar' goed.

Geen corona tot nu toe?

Nee, gelukkig (niet).

Hoi! Ik hoop dat het goed met jullie gaat?
Gisteren was het 13 december... Lucia!

Oh ja! Dat vieren ze in Zweden.

Hallo allemaal. Leuk elkaar weer te zien!
Maar wat wordt er dan eigenlijk gevierd?
Men viert dat het licht terugkomt.
De dagen worden nu langer.

Inderdaad! En het licht symboliseert ook
de verspreiding van hoop en blijdschap.
Dat kunnen we gebruiken in deze tijden!
Er is toch ook een speciaal gebakje dat
men altijd eet met Lucia?

Ja dat klopt. Dat is saffraanbrood.
Ze noemen het lussekatter.

Op veel scholen en werkplekken is een
Lucia-optocht. De Lucia-optocht is een
koor dat kerstliederen zingt.

Eén (persoon) is Lucia met een lichtkroon
op het hoofd. De anderen zijn
'luciameisjes' en 'sterrenjongens'. Kleine
kinderen kunnen ook peperkoekmannetjes
of kabouters zijn.

Leuk die tradities!



Woordenlijstje

en stuga	een stuga (huisje)
två stugor	twee stuga's (huisjes)
ett rum	een kamer
två rum	twee kamers
ett sovrum	een slaapkamer
boka/reservera	reserveren
bokning	reservering
en bädd	een slaappleats
en säng	een bed
en sovsal	een slaapzaal
bo	verblijven (wonen)
frukost	ontbijt
hur mycket kostar det?	hoeveel kost dat?
hur många nätter?	hoeveel nachten?
det var dyrt	dat is duur
hur länge stannar ni?	hoe lang blijft u?
hur länge vill ni stanna?	hoe lang wilt u blijven?
vilket datum?	welke datum?
finns det lediga rum?	zijn er kamers vrij?
vi har inga rum kvar	wij hebben geen kamers vrij

bädd eller säng?

Een bed kun je vertalen met *en bädd* of *en säng*. *En säng* is het fysieke meubel waar een matras in ligt, *en bädd* is meer figuurlijk de slaappleats. Mensen die een stuga of kamer verhuren gebruiken meestal *bäddar*, want daar kun je meer van hebben. Twee tweepersoonsbedden zijn immers *fyra bäddar* in *två sängar*. Het meest gebruikelijk is om het aantal *bäddar* én *sovrum* aan te geven:

- *9 bäddar i 5 sovrum*
- *Två sovrum med 4 bäddar i varje*



Stuga i Småland vid sjö, bastu, brygga

Stuga, Tingsryd, Småland

AnnonsID 445

Boendeyta: 180 m²
Antal rum: 7
Antal bäddar: 10 + 2 extrabäddar

Beskrivning

Stuga i Småland vid sjö, bastu, egen brygga. Stor stuga 30 meter från Ara sjö med en stor öppen spis i vardagsrummet. En brygga på 40 kvadratmeter och en vedeldad bastu i sjö. Alla moderniteter i stugan och med fullständigt utrustat kök. 3 separata sovrum för 6 personer och med möjlighet till 2 extrasängar. Stugan är på 110 kvadratmeter + ett annex på 27. Det finns för 2012 ett boende för 2 personer med ett minikök samt badrum med toalett och dusch. Annex 2 är nu redo att ta emot sina första gäster. En dubbelsäng för 2 personer ett minikök och badrum. Totalt 12 personer kan Carlslund ta emot. Totalt 180 kvadratmeter boyta. Ni kan hyra båtar båtmotorer, och låna cyklar. Vandrings och cykelleder har ni direkt utanför dörren samt det vilda djurlivet och svamplockningen. Kanoter kan hyras 800 kr/vecka
Besök hemsidan för mer information.
www.smaland-strandhaus.com

Vägbeskrivning

Vid bokning.

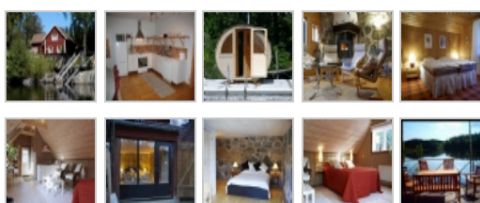
I närheten

Affär: 6 km
Apotek: 15 km
Badplats: 30 m
Bank: 6 km
Busshållplats: 6 km
Båtuthyrning: 0 m
Cykeluthyrning: 0 m
Dykning: 45 km
Fiske: 0 m
Forsränning : 25 km
Fotbollsplan: 6 km
Golf: 25 km
Hav: 45 km
Kanututhyrning: 6 km
Lekplats: 0 m
Minigolf: 15 km
Närmaste granne: 500 m
Restaurang: 6 km
Ridning: 20 km
Simhall: 15 km
Sjö: 0 m
Skog: 0 m
Skärgård: 45 km
Strand: 0 m
Systembolag: 15 km
Tennis: 6 km
Vandringsleder: 0 m

Priser och tillgänglighetsdatum

Lågsäsong: 7900 kr/vecka, 1600 kr/dygn - v1-19, 43-50
Högsäsong: 13900 kr/vecka - v27-34
Mellansäsong: 8900 kr/vecka, 1600 kr/dygn - v20-26, 35-42, 51-53

Bytesdag: Lördag



Vind ik leuk

132 personen vinden dit leuk. Wee eerste van je vrienden.

Beantwoord de volgende vragen:

1. Hoeveel slaapkamers heeft de stuga?
2. Wat zou een annex kunnen zijn?
3. Hoeveel mensen kunnen hier nou eigenlijk overnachten en hoe is dat dan verdeeld?
4. Welke dingen zijn er allemaal te huur/te leen om je vrije tijd mee door te brengen?
5. Wat kun je nog meer doen in de omgeving?
6. Hoeveel kost de stuga per week in het hoogseizoen?
7. Wat betekent *bytesdag* : *lördag*?



Luisteroefeningen

1. Godmiddag, jag ...*har bokat ett rum här...*
Välkommen! Hur var namnet?
Lindström
Ja, här har vi det. Rum ...*123...*
Kan ni fylla i här?
Så där ja. Behöver ni hjälp med ...*bagaget...*?
Nej tack, jag klarar mig själv.
2. Hej, har ni något enkelrum ledigt?
...*För hur många nätter...*?
Bara för i natt.
Ja, vi har rätt. Det kostar ...*niohundrafemtio kronor (950 kr)*... inklusive frukostbuffet.
3. hej! Jag undrar vad ni tar för ett dubbelrum?
...*åttahundrasjuttiofem kronor (875) kr med bad och toalett...*
Ingår ...*frukosten...*?
Ja, det gör det.
4. När serveras frukosten?
Mellan klockan ...*sju (7) och tio (10)*...
Kan jag få beställa väckning till klockan 8:30 då?
5. Då ska jag be att få betala.
Jaha, (då) ska vi se här. ...*två (2) nätter, fyra (4) mineralvatten och telefon...*
Det blir 1985 kronor (ett tusen niohundraåttiofem).
Var så god!
Har ni ...*legitimation...*?
6. Godmorgon, har ni sovit gott?
Nej, ...*kudden var lite för hård...*
Då ska jag ordna en annan ...*kudde...* till er.
Tack, det var snällt.